

Les 100 mots les plus utilisés en arabe

Classés par fréquence et utilité, avec l'aide de professeurs de langues · avec audio sur flashcardly.io/fr/flashcards/arabe/100-mots-les-plus-utilises/

#	Arabe	Français	Exemple	
1	مَرْحَبًا <i>marḥaban</i>	Salut	<i>Marḥaban, kayfa ḥāluka?</i> Salut, comment ça va ?	مَرْحَبًا، كيف حالك؟
2	أَهْلًا وَسَهْلًا <i>ahlan wa-sahlan</i>	bienvenue	<i>ahlan wa-sahlan bikum fi baytinā.</i> Bienvenue chez nous.	أَهْلًا وَسَهْلًا بكم في بيتنا.
3	صَبَاحُ الْخَيْرِ <i>ṣabāḥ al-khayr</i>	Bonjour	<i>ṣabāḥ al-khayr!</i> Bonjour !	صباح الخير!
4	نَعَمْ <i>na'am</i>	oui	<i>na'am, afham.</i> Oui, je comprends.	نعم، أفهم.
5	مَسَاءُ الْخَيْرِ <i>masa' al-khayr</i>	Bonsoir	<i>masā' al-khayr!</i> Bonsoir !	مَسَاءُ الْخَيْرِ!
6	لَا <i>lā</i>	non	<i>Qaalat laa.</i> Elle a dit non.	قَالَتْ لَا.
7	مَعَ السَّلَامَةِ <i>ma'a as-salāma</i>	Au revoir	<i>ma'a as-salāma yā Ānā!</i> Au revoir, Anna !	مع السلامة يا أنا!
8	نَهَارُكَ سَعِيدٌ <i>nahāruka sa'īd</i>	Bon après-midi	<i>nahāruka sa'īd!</i> Bon après-midi !	نَهَارُكَ سَعِيدٌ!
9	أَرَاكَ قَرِيبًا <i>arāka qarīban</i>	À bientôt	<i>arāki qarīban yā miyā!</i> À bientôt, Mia !	أَرَاكَ قَرِيبًا يَا مِيَا!
10	أَرَاكَ غَدًا <i>arāka ghadan</i>	À demain	<i>arāka ghadan!</i> À demain !	أَرَاكَ غَدًا!
11	تَشَرَّفْنَا <i>tasharrafnā</i>	Enchanté	<i>tasharrafna bika aydan!</i> Moi aussi, enchanté !	تَشَرَّفْنَا بِكَ أَيْضًا!
12	كَيْفَ حَالُكَ؟ <i>kayfa ḥāluka?</i>	Comment vas-tu ?	<i>Kayfa ḥāluka al-yawm?</i> Comment vas-tu aujourd'hui ?	كيف حالك اليوم؟
13	رَجُلٌ <i>rajul</i>	un homme	<i>Yaqra'u ar-rajul al-kitab.</i> L'homme lit le livre.	يَقْرَأُ الرَّجُلُ الْكِتَابَ.
14	إِمْرَأَةٌ <i>imra'a</i>	une femme	<i>Tartadī al-mar'atu qubba'ah.</i> La femme porte un chapeau.	تَرْتَدِي الْمَرْأَةُ قُبْعَةً.
15	وَلَدٌ <i>walad</i>	un garçon	<i>Yal'abu al-waladu bil-al'aab.</i> Le garçon joue avec des jouets.	يَلْعَبُ الْوَلَدُ بِالْأَلْعَابِ.
16	بِنْتٌ <i>bint</i>	une fille	<i>lada al-binti kura.</i> La fille a un ballon.	لَدَى الْبِنْتِ كُرَةٌ.
17	شَخْصٌ <i>shakhṣ</i>	une personne	<i>Huwa shakhṣ lateef.</i> C'est une personne gentille.	هُوَ شَخْصٌ لَطِيفٌ.

#	Arabe	Français	Exemple
18	نَاس <i>nās</i>	les gens	النَّاسُ سعداءٌ جداً. <i>an-nās su'adā' jiddan.</i> Les gens sont très heureux.
19	بَالِغ <i>bāligh</i>	un adulte	أَنَا بَالِغ. <i>ana bāligh.</i> Je suis un adulte.
20	رَضِيع <i>raḍī'</i>	un bébé	يحتاج الرضيع إلى الحليب. <i>Yaḥtāj ar-raḍī' 'ilā al-ḥalīb.</i> Le bébé a besoin de lait.
21	سَيِّد <i>sayyid</i>	Monsieur	يُحِبُّ السَّيِّدُ سَمِيثَ قِرَاءَةِ الْكُتُبِ. <i>yuhibbu as-sayyid smīth qirā'at al-kutub.</i> Monsieur Smith aime lire des livres.
22	سَيِّدَة <i>sayyida</i>	Madame	السيدة سميث معلمة. <i>As-sayyidah Smith mu'allimah.</i> Madame Smith est professeur.
23	جَار <i>jār</i>	un voisin	سَاعَدَنِي جَارِي. <i>sā'adanī jārī.</i> Mon voisin est très sympathique.
24	صَدِيق <i>ṣadīq</i>	un ami	صَدِيقِي يُحِبُّ قِرَاءَةَ الْكُتُبِ. <i>Ṣadīqī yuhibbu qirā'ata l-kutub.</i> Mon ami aime lire des livres.
25	الْيَوْم <i>al-yawm</i>	aujourd'hui	اليوم يوم جميل. <i>al-yawm yawm jameel.</i> Aujourd'hui est un bon jour.
26	غَدًا <i>ghadan</i>	demain	غَدًا يَوْمٌ جَدِيدٌ. <i>Ghadan yawmun jadid.</i> Demain est un nouveau jour.
27	أَمْسٍ <i>amsi</i>	hier	رَأَيْتُهَا أَمْسٍ. <i>ra'aytuha amsi.</i> Je l'ai vue hier.
28	الآن <i>al-'ān</i>	maintenant	يُرِيدُهُ الآن. <i>Yurīduhu al-ān.</i> Il le veut maintenant.
29	بَعْدَ الظُّهْرِ <i>ba'da az-zuhr</i>	un après-midi	أُحِبُّ فِتْرَةَ مَا بَعْدَ الظُّهْرِ. <i>Uḥibbu fatrata mā ba'da aḏ-zuhr.</i> J'aime l'après-midi.
30	مَسَاءً <i>masā'</i>	un soir	الْمَسَاءُ هَادِئٌ. <i>al-masā' hādī'.</i> Le soir est calme.
31	دَقِيقَةً <i>daqīqa</i>	une minute	نَحْتَاجُ إِلَى خَمْسِ دَقَائِقٍ. <i>Naḥtāju 'ilā khamsi daqā'iq.</i> Il nous faut cinq minutes.
32	صَبَاحٍ <i>ṣabāḥ</i>	un matin	أَتَنَاوَلُ الْفُطُورَ فِي الصَّبَاحِ. <i>Atanāwalu al-fuṭūr fī aṣ-ṣabāḥ.</i> Je prends le petit déjeuner le matin.
33	لَا حِيقًا <i>lāḥiqan</i>	plus tard	سَأَفْعَلُهُ لَاحِقًا. <i>sa'af'aluhu lāḥiqan.</i> Je le ferai plus tard.
34	مُبَكَّرًا <i>mubakkiran</i>	tôt	تَسْتَيْقِظُ مُبَكَّرًا. <i>tastayqizu mubakkiran.</i> Elle se réveille tôt.
35	مُتَأَخَّرٍ <i>muta'akhkhir</i>	en retard	هُوَ غَالِبًا مُتَأَخَّرٌ. <i>Huwa ghaliban muta'akhkhir.</i> Il est souvent en retard.
36	سَاعَةً <i>sā'a</i>	une heure	تَسْتَمِرُ الْحِصَّةُ سَاعَةً وَاحِدَةً. <i>Tastamirru al-ḥiṣṣatu sā'a wāḥida.</i> Le cours dure une heure.

#	Arabe	Français	Exemple
37	مَا اسْمُكَ؟ <i>ma ismuka?</i>	Comment tu t'appelles ?	<i>ma ismuka?</i> Comment tu t'appelles ?
38	إِسْمِي <i>ismi</i>	Je m'appelle	<i>ismi emili.</i> Je m'appelle Emily.
39	مِنْ أَيْنَ أَنْتَ؟ <i>min ayna anta?</i>	D'où viens-tu ?	<i>min ayna anta?</i> D'où viens-tu ?
40	أَنَا مِنْ <i>ana min</i>	Je suis de	<i>Ana min Almanyā.</i> Je suis d'Allemagne.
41	أَيْنَ تَسْكُنُ؟ <i>ayna taskun?</i>	Où habites-tu ?	<i>ayna taskun?</i> Où habites-tu ?
42	أَسْكُنُ فِي <i>askunu fī</i>	J'habite au	<i>askunu fil-yaban.</i> J'habite au Japon.
43	أَيُّ لُغَاتٍ تَتَحَدَّثُ؟ <i>ayya lughātīn tataḥaddathu?</i>	Quelles langues parles-tu ?	<i>ayya lughātīn tataḥaddath?</i> Quelles langues parles-tu ?
44	أَتَحَدَّثُ <i>ataḥaddathu</i>	je parle	<i>ataḥaddathu al-injilīziyyata jayyidan.</i> Je parle bien anglais.
45	أَتَحَدَّثُ الْقَلِيلَ مِنْ <i>ataḥaddathu al-qalīla min</i>	Je parle un peu	<i>ataḥaddathu l-qalīla minā l-faransiyyah.</i> Je parle un peu français.
46	أَيْنَ وُلِدْتَ؟ <i>ayna wulidta?</i>	Où es-tu né ?	<i>ayna wulidta?</i> Où es-tu né ?
47	مَا اسْمُ عَائِلَتِكَ؟ <i>mā ismu 'ā'ilatika?</i>	Quel est ton nom de famille ?	<i>mā ismu 'ā'ilatika?</i> Quel est ton nom de famille ?
48	هَذِهِ صَدِيقَتِي <i>hādhihi ṣadiqatī</i>	C'est mon amie	<i>Hadhihi sadiqati Liza.</i> C'est mon amie Lisa.
49	صَنَعَ <i>ṣana'a</i>	faire	<i>Aṣna'u qahwa jayyida.</i> Je fais du bon café.
50	حَصَلَ عَلَى <i>ḥaṣala 'ala</i>	recevoir	<i>ḥaṣala 'alā hadiyyah.</i> Il a reçu un cadeau.
51	عِنْدَ <i>'inda</i>	avoir	<i>'inda Īmā sayyārah.</i> Emma a une voiture.
52	أَكَلَ <i>akala</i>	manger	<i>hum ya'kulūna at-tuffāḥ.</i> Ils mangent des pommes.
53	شَرِبَ <i>shariba</i>	boire	<i>Hal tashrab al-qahwa?</i> Tu bois du café ?
54	نَامَ <i>nāma</i>	dormir	<i>ureedu an anaama al-aan.</i> Je veux dormir maintenant.
55	رَأَى <i>ra'ā</i>	voir	<i>Hal tastatī'u an tarā al-manzil?</i> Peux-tu voir la maison ?

#	Arabe	Français	Exemple
56	نَظَرَ إِلَى <i>naẓara ilā</i>	regarder	يحب آدم أن ينظر إلى الصور. <i>yuḥibbu ādam an yanzura ilā aṣ-ṣuwar.</i> Adam aime regarder des photos.
57	قَرَأَ <i>qara'a</i>	lire	يَقْرَأُ الطَّالِبُ كِتَابًا. <i>yaqra'u at-taḍlibu kutuban.</i> L'élève lit des livres.
58	فَتَحَ <i>fataḥa</i>	ouvrir	تفتح النافذة. <i>Taftaḥu an-nāfidhah.</i> Elle ouvre la fenêtre.
59	أَغْلَقَ <i>aghlaqa</i>	fermer	أنا أُغْلِقُ البابَ. <i>ana ughliqu l-baab.</i> Je ferme la porte.
60	جَاءَ <i>jā'a</i>	venir	أنتَ تَجِيءُ إلى هنا كل يوم. <i>Anta taji'u ila huna kulla yawm.</i> Tu viens ici tous les jours.
61	مِنْ فَضْلِكَ <i>min fadlik</i>	S'il vous plaît	من فضلك، افتح الباب. <i>min faḍlika, iftaḥ al-bāb.</i> Ouvrez la porte, s'il vous plaît.
62	شُكْرًا <i>shukran</i>	Merci	شُكْرًا على مُسَاعَدَتِكَ. <i>shukran 'ala musā'adatik</i> Merci de votre aide.
63	عَفْوًا <i>'afwan</i>	De rien	عَفْوًا. <i>'afwan.</i> De rien.
64	مَعْذَرَةً <i>ma'dhiratan</i>	Excusez-moi	مَعْذَرَةً، اَحْتَاجُ إِلَى الْمُسَاعَدَةِ. <i>ma'dhiratan, ahtaju ila al-musa'ada.</i> Excusez-moi, j'ai besoin d'aide.
65	آسِيفَ <i>aasif</i>	désolé	أنا آسِيفَ. <i>ana aasif.</i> Je suis désolé.
66	هَلْ يُمَكِّنُكَ مُسَاعَدَتِي؟ <i>hal yumkinuka musā'adatī?</i>	Pourrais-tu m'aider	هَلْ يُمَكِّنُكَ مُسَاعَدَتِي؟ <i>hal yumkinuka musā'adatī?</i> Pourrais-tu m'aider ?
67	أَعَادَ <i>a'āda</i>	Pourriez-vous répéter s'il vous plaît	هَلْ يُمَكِّنُكَ أَنْ تُعِيدَ ذَلِكَ مِنْ فَضْلِكَ؟ <i>hal yumkinuka an tu'ida dhalika min fadlika?</i> Pourriez-vous répéter s'il vous plaît ?
68	بِبطءٍ <i>bi-buṭ'</i>	Pourrais-tu parler plus lentement ?	هَلْ يُمَكِّنُكَ أَنْ تَتَحَدَّثَ بِبطءٍ أَكْثَرَ؟ <i>hal yumkinuka an tataḥaddatha bi-buṭ'in akthar?</i> Pourrais-tu parler plus lentement ?
69	هَلْ يُمَكِّنُنِي الْحُصُولُ عَلَى...؟ <i>hal yumkinunī al-ḥuṣūlu 'alā...?</i>	Pourrais-je avoir... s'il vous plaît ?	هل يمكنني الحصول على ماء من فضلك؟ <i>Hal yumkinunī al-ḥuṣūl 'alā mā min faḍlik?</i> Pourrais-je avoir de l'eau, s'il vous plaît ?
70	أَوَدُّ <i>awaddu</i>	Je voudrais	أَوَدُّ المزيد من الشاي. <i>awaddu al-mazīda min ash-shāy.</i> Je voudrais encore du thé.
71	هَلْ يُمَكِّنُنِي أَنْ...؟ <i>hal yumkinunī an...?</i>	Puis-je ?	هل يمكنني أن أحصل على بعض الماء؟ <i>Hal yumkinunī an aḥṣula 'alā ba'ḍ al-mā?</i> Puis-je avoir de l'eau ?
72	هَلْ يُمَكِّنُ <i>hal yumkinu</i>	Est-ce que je peux...?	هل يمكنني أن أجلس؟ <i>hal yumkinunī an ajlis?</i> Est-ce que je peux m'asseoir ?
73	صِفْرَ <i>ṣifr</i>	un zéro	الصفر أقل من واحد. <i>aṣ-ṣifr aqall min wāḥid.</i> Zéro est inférieur à un.
74	وَاحِدَ <i>wāḥid</i>	un	عندي تفاحة واحدة. <i>'indī tuffāḥa wāḥida.</i> J'ai une pomme.

#	Arabe	Français	Exemple
75	إِثْنَان <i>ithnān</i>	deux	هناك قطتان اثنتان. <i>Hunāka qittātān ithnatān.</i> Il y a deux chats.
76	ثَلَاثَة <i>thalātha</i>	trois	لا ، ثلاثة كثير جداً. <i>Lā, thalātha kathīr jiddan.</i> Non, trois, c'est trop.
77	أَرْبَعَة <i>arba'a</i>	quatre	أعطني أربعة من فضلك. <i>a'tīnī arba'a min faḍlik.</i> Donne-moi quatre, s'il te plaît.
78	خَمْسَة <i>khamṣa</i>	cinq	عندي خمسة كلاب. <i>'indī khamṣa kilāb.</i> J'ai cinq chiens.
79	سِتَّة <i>sitta</i>	six	جاء مع ستة أصدقاء. <i>Ja'a ma'a sittati asdiqa'.</i> Il est venu avec six amis.
80	سَبْعَة <i>sab'ah</i>	sept	أنا أَرْكُضُ سبعة كيلومترات. <i>Ana arkudhu sab'ata kilumīrat.</i> Je cours sept kilomètres.
81	ثَمَانِيَة <i>thamāniya</i>	huit	للعنكبوت ثماني أرجل. <i>Lil-'ankabūti thamānī arjul.</i> Une araignée a huit pattes.
82	تِسْعَة <i>tis'ah</i>	neuf	تِسْعَة هُوَ رَقْمِي الْمَحْظُوظ. <i>Tis'a huwa raqmī al-maḥzūẓ.</i> Neuf est mon chiffre porte-bonheur.
83	عَشْرَة <i>'ashara</i>	dix	لدينا عشرة أصابع. <i>Ladayna 'asharatu aṣābī'.</i> On a dix doigts.
84	زَائِد <i>zā'id</i>	plus	اثنان زائد اثنين يساوي أربعة. <i>ithnān zā'id ithnayn yusāwī arba'a</i> Deux plus deux font quatre.
85	لَا أَفْهَمُ <i>la afham</i>	Je ne comprends pas	لا أفهم. <i>la afham.</i> Je ne comprends pas.
86	أَعَادَ <i>a'āda</i>	Pouvez-vous répéter, s'il vous plaît	هل يمكنك إعادة ذلك من فضلك؟ <i>Hal yumkinuka i'ādatu dhālika min faḍlik?</i> Pouvez-vous répéter, s'il vous plaît ?
87	بِبطءٍ أَكْثَرُ <i>bi-buṭ'in akthar</i>	plus lentement s'il te plaît	ببطء أكثر، من فضلك. <i>bibuṭ'in 'akthar, min faḍlik.</i> Plus lentement s'il te plaît.
88	مَاذَا يَعْني ذَلك؟ <i>mādha ya'nī dhālik?</i>	Qu'est-ce que ça veut dire ?	مَاذَا يَعْني ذَلك؟ لَمْ أَفْهَمْ قَصْدَكَ. <i>mādha ya'nī dhālik? lam af-ham qaṣḍak.</i> Qu'est-ce que ça veut dire ?
89	كَيْفَ تَقُولُ ذَلك بِـ <i>kayfa taqūlu dhālika bi-...</i>	Comment dit-on ça en...?	كيف تَقُولُ ذلك بالإسبانية؟ <i>kayfa taqūlu dhālika bil-'isbāniyya?</i> Comment dit-on ça en espagnol ?
90	كَيْفَ تَهْجُو ذَلك؟ <i>kayfa tahju dhalik?</i>	Comment ça s'écrit ?	كَيْفَ تَهْجُو ذَلك؟ <i>kayfa tahju dhalik?</i> Comment ça s'écrit ?
91	دَوِّنْ <i>dawwana</i>	Tu peux l'écrire ?	هل يمكنك كتابته، من فضلك؟ <i>hal yumkinuka kitābatahu, min faḍlik?</i> Tu peux l'écrire, s'il te plaît ?
92	تُرِينِي <i>turiyanī</i>	Peux-tu me montrer ?	هل يمكنك أن تريني الصورة؟ <i>Hal yumkinuka an turīyanī aṣ-ṣūrah?</i> Peux-tu me montrer la photo ?
93	هَلْ تَتَحَدَّثُ...؟ <i>hal tataḥaddath...?</i>	Parlez-vous... ?	هَلْ تَتَحَدَّثُ الإنجليزية؟ <i>Hal tataḥaddathu al-injīziyyah?</i> Parlez-vous anglais ?

#	Arabe	Français	Exemple
94	لَحْظَةً مِنْ فَضْلِكَ <i>laḥẓatan min faḍlik</i>	Un instant s'il vous plaît	لَحْظَةً مِنْ فَضْلِكَ. <i>laḥẓa min faḍlik.</i> Un instant, s'il vous plaît.
95	أَعْتَقِدُ ذَلِكَ <i>a'taqidu dhalik</i>	Je pense que oui	أَعْتَقِدُ ذَلِكَ أَيْضًا. <i>a'taqidu dhalika aydan.</i> Moi aussi, je pense que oui.
96	لَا أَعْرِفُ <i>lā a'rif</i>	Je ne sais pas	لَا أَعْرِفُ. <i>la a'rif.</i> Je ne sais pas.
97	هَذَا <i>hādhā</i>	ce ...-ci	هَذِهِ سَيَّارَتِي الْحُمْرَاءُ. <i>hādhīhi sayyāratī al-ḥamrā'.</i> Cette voiture-ci est ma voiture rouge.
98	ذَلِكَ <i>dhālika</i>	ce ...-là	ذَلِكَ الْكَلْبُ وَدُودٌ جَدًّا. <i>Dhālika al-kalbu wadudun jiddan.</i> Ce chien-là est très amical.
99	هُنَا <i>huna</i>	ici	أَحِبُّ أَنْ أَكُونَ هُنَا. <i>Uḥibbu an akūna hunā.</i> J'aime être ici.
100	هُنَاكَ <i>hunāka</i>	là	نَلْتَقِي هُنَاكَ بَعْدَ الْعَمَلِ. <i>Naltaqī hunāka ba'da al-'amal.</i> On se retrouve là après le travail.